



MINISTÈRE
DE L'ÉDUCATION
NATIONALE

EAI HEB 1

SESSION 2018

**AGRÉGATION
CONCOURS INTERNE
CAER**

**Section : LANGUES VIVANTES ÉTRANGÈRES
HÉBREU**

COMPOSITION EN LANGUE ÉTRANGÈRE

Durée : 7 heures

L'usage de tout ouvrage de référence, de tout dictionnaire et de tout matériel électronique (y compris la calculatrice) est rigoureusement interdit.

Dans le cas où un(e) candidat(e) repère ce qui lui semble être une erreur d'énoncé, il (elle) le signale très lisiblement sur sa copie, propose la correction et poursuit l'épreuve en conséquence.

De même, si cela vous conduit à formuler une ou plusieurs hypothèses, il vous est demandé de la (ou les) mentionner explicitement.

NB : La copie que vous rendrez ne devra, conformément au principe d'anonymat, comporter aucun signe distinctif, tel que nom, signature, origine, etc. Si le travail qui vous est demandé comporte notamment la rédaction d'un projet ou d'une note, vous devrez impérativement vous abstenir de signer ou de l'identifier.

Tournez la page S.V.P.

INFORMATION AUX CANDIDATS

Vous trouverez ci-après les codes nécessaires vous permettant de compléter les rubriques figurant en en-tête de votre copie.

Ces codes doivent être reportés sur chacune des copies que vous remettrez.

► **Concours interne du CAER / Agrégation de l'enseignement privé :**

Concours
E A H

Section/option
0 4 2 8 A

Epreuve
1 0 1

Matière
0 3 2 8

Composition en langue étrangère

ספרו של צבי ארבל, גיבור הרומן "פויגלמן", הוא "הבגיידה הגדולה". שם זה מהדהד לאורך כל היצירה ואינו מתייחס רק לפרעות חמלניצקי אלא מאפיין גם את העלילות והנושאים השונים של הרומן. כיצד ?